



❖活動宗旨：

近年來，亞太區域經濟整合呈現快速進展的態勢，東南亞國家協會（ASEAN，簡稱東協）扮演著重要的推動角色。台灣長期以來與東協國家經貿、文化、教育等合作關係密切，值此區域經濟整合已然成形之際，加強東協國家經貿相關議題研究，實為台灣當務之急。

基此，中華經濟研究院籌備多時的「台灣東南亞國家協會研究中心」(Taiwan ASEAN Studies Center, TASC)，將於 2009 年 12 月 16 日舉辦開幕典禮，將恭請馬總統英九及政府首長蒞臨指導，並於 16、17 日舉辦「全球金融風暴後台灣與東協國家加強經濟合作及策略」國際研討會，邀請國內及東協國家知名智庫、學者、專家，共同研討全球金融風暴後東亞經濟發展，以及台灣加強與東協國家合作之道。盛況可期，機會難得，歡迎各界踴躍報名參加！

❖活動時間及議程：

執行單位： 中華經濟研究院  台灣東南亞國家協會研究中心

指導單位： 外交部

時間：開幕典禮 2009 年 12 月 16 日(星期三) 上午 10:00~中午 12:00

研討會第一天 2009 年 12 月 16 日(星期三) 下午 13:30~下午 16:50

研討會第二天 2009 年 12 月 17 日(星期四) 上午 09:00~下午 12:30

地點：中華經濟研究院蔣碩傑國際會議廳（台北市大安區長興街 75 號）

議程 Agenda

2009 年 12 月 16 日(星期三), December 16, 2009 (Wednesday)	
開幕典禮 Opening Ceremony	
09:30-10:00	報到 Registration
開幕致詞 Opening Remark	
10:00-10:10	中華經濟研究院朱董事長敬一, Dr. Cyrus C. Y. Chu, Chairman, Chung-Hua Institution for Economic Research, Taiwan

10:10-10:20	總統致詞 President's Remark
	馬總統英九, President Ma Ying-jeou, President of the Republic of China
	紀念合照 Group Photo
10:20-10:35	貴賓致詞 Distinguished Guest's Remark
	外交部林常務次長永樂, Mr. David Y. L. Lin, Vice Minister of Foreign Affairs, Taiwan
10:35-10:45	貴賓介紹 Introduction of Honorable Guests
10:45-11:55	專題演講 Keynote Speech
	主持人：中華經濟研究院蕭院長代基 Chair : Dr. Dai-Gee Shaw, President, Chung-Hua Institution for Economic Research, Taiwan
	專題演講：馬來西亞前外交部長丹斯里賽哈密國會議員 Keynote Speaker : Tan Sri Dato' Seri Syed Hamid bin Syed Jaafar Albar, Former Minister of Foreign Affairs, Malaysia
11:55-13:30	午餐 Lunch
研討會第一天 International Conference, First Day	
13:30-14:20	場次一 Session I
	全球金融風暴對東亞經濟的影響及對區域整合之意涵 The Effects of the Global Financial Crisis on East Asian Economy & Their Implications on Regional Integration
	主持人:印尼大學經濟系系主任 Suahasil Nazara 博士 Moderator : Dr. Suahasil Nazara, Head of Economics Department, Faculty of Economics, University of Indonesia, Indonesia
	講者：越南東北亞研究院院長吳博士春平 Speaker : Dr. Ngo Xuan Binh, Director-General, Vietnam Institute for Northeast Asian Studies, Vietnam
	講者：馬來西亞亞洲策略與領導研究院院長拿督 Michael Yeoh Onn Kheng Speaker : DATO' DR. Michael Yeoh Onn Kheng, Chief Executive Officer/ Director, Asian Strategy & Leadership Institute, Malaysia
14:20-14:50	問題與討論 Q & A
14:50-15:10	茶點時間 Coffee Break
15:10-16:20	場次二 Session II
	危機與機會：台灣與東協國家之經濟合作 The Age of Crises and Opportunities: Taiwan & ASEAN Economic Cooperation
	主持人：外交部研究設計委員會黃主任委員奎博 Moderator : Dr. Kwei-Bo Huang, Chairperson of Research and Planning Committee, Ministry of Foreign Affairs, Taiwan
	講者：新加坡東南亞研究院東協研究中心主任 Mr. Rodolfo C. Severino Speaker : Mr. Rodolfo C. Severino, Head, ASEAN Studies Centre, Institute of Southeast Asian Studies, Singapore
	講者：菲律賓 Ateneo 馬尼拉大學 Ateneo 亞洲研究中心 Lydia Yu-Jose 博士 Speaker : Dr. Lydia Yu-Jose, Ateneo Center for Asian Studies - Ateneo de Manila University, Philippines
講者：台灣大學經濟學系陳教授添枝，前經建會主委 Speaker . Dr. Chen Tain-jy, Professor, Department of Economics, National Taiwan University, Former Minister of Council for Economic Planning & Development, Taiwan	
16:20-16:50	問題與討論 Q & A

2009 年 12 月 17 日(星期四上午) December 17, 2009(Thursday Morning)

研討會第二天 International Conference, Second Day

08:30-09:00	報到 Registration
09:00-10:10	場次三 Session III
	兩岸經濟關係：兩岸經濟合作架構協議 (ECFA) 之進展及對東亞區域之意涵 Cross-Straits Economic Relations : Progress and Implications of the Proposed ECFA in the East Asian Region
	主持人：政治大學林副校長碧炤 Moderator : Dr. Bih-jaw Lin , Vice President, National Chengchi University, Taiwan
	講者：經濟部梁常務次長國新 Speaker : Mr. Francis Kuo-Hsin Liang, Vice Minister of the Ministry of Economic Affairs, Taiwan
	講者：國立新加坡大學東亞研究院趙資深研究員洪 Speaker : Dr. Zhao Hong, Senior Research Fellow, East Asian Institute, National University of Singapore, Singapore
	講者：國立中央大學經濟系朱教授雲鵬 Speaker: Dr. Yun-Peng Chu, Professor, National Central University, Taiwan
10:10-10:30	問題與研究 Q & A
10:30-10:50	茶點時間 Coffee Break
10:50-12:00	場次四 Session IV
	台灣與東協國家在經濟領域以外的合作 Taiwan-ASEAN Cooperation Beyond Economic Interests
	主持人：中華經濟研究院蕭院長代基 Moderator : Dr. Dai-Gee Shaw, President, Chung-Hua Institution for Economic Research, Taiwan
	講者：中央大學大氣科學系暨大氣物理研究所王教授作台 Speaker: Dr. Jough-Tai Wang, Professor, Department of Atmospheric Sciences and Graduate Institute of Atmospheric Physics, National Central University, Taiwan
	講者：泰國 Thammasat 大學國際事務副校長兼副教授 Chulacheeb Chinwanno 博士 Speaker : Dr. Chulacheeb Chinwanno , Associate Professor, Vice Rector for International Affairs, Thammasat University, Thailand
	講者：越南河內國家大學國際研究系范博士光明 Speaker : Dr. Pham Quang Minh, Professor, Department of International Studies, Vietnam National University-Hanoi, Vietnam
12:00-12:20	問題與討論 Q & A
12:20-12:25	閉幕致詞 Closing Remark
	中華經濟研究院蕭院長代基 Dr. Dai-Gee Shaw, President, Chung-Hua Institution for Economic Research, Taiwan

❖論壇相關資訊：

一、對象

歡迎對本議題有興趣之各界人士報名參加。

二、論壇進行方式

本開幕典禮與研討會將全程以英文進行，本中心將提供同步翻譯服務。

三、報名方式

1. 自即日起接受報名，額滿截止。
2. 採「線上報名」，請至中經院網站 <http://www.cier.edu.tw> 首頁點選〔最新消息〕內登錄報名。
3. 採傳真報名，請傳真至(02)2739-2668。
4. 本次論壇可登錄公務人員學習時數。需登錄公務員學習時數者，請務必於報名時填寫身分證字號。
5. 若有任何疑問，歡迎來電詢問：02-2735 6006 轉 340、105 黃小姐、郭小姐

四、交通資訊

1. 搭乘公車：

(1) 站名：自來水處（往公館方向）

公車：1、207、275、275(副)、275(區間車)、650、672、673、905、905(副)、906、907、909、南港軟體園區通勤專車(雙和線)、敦化幹線、棕 12

(2) 站名：自來水處（往市政府方向）

公車：1、254、275、275(副)、275(區間車)、650、673、907、南港軟體園區通勤專車(雙和線)、棕 12

(3) 站名：自來水事業處

公車：綠 11

(4) 站名：自來水廠

公車：294、295、298、611、611(區間車)、673、907、棕 12

2. 搭乘捷運：

(1) 由公館捷運站 1 號出口轉搭 1 號公車至自來水廠下車即可。

(2) 由六張犁捷運站出口至基隆路轉搭往公館方向公車至自來水廠下車即可。

3. 自行開車：

(1) 由敦化南路方向往基隆路無法直接左轉長興街，需由基隆路左轉辛亥路，第一個紅綠燈右轉芳蘭路，即達自來水廠門口，再右轉長興街。

(2) 環河快速道路辛亥路出口無法直接右轉長興街，需由基隆路右轉辛亥路，第一個紅綠燈右轉芳蘭路，即達自來水廠門口，再右轉長興街。

(3) 高速公路台北聯絡道下右線切出再迴轉回辛亥路，第一個紅綠燈右轉芳蘭路，即達自來水廠門口，再右轉長興街。



**「台灣東南亞國家協會研究中心」開幕典禮
暨
「全球金融風暴後台灣與東協國家加強經濟合作及策略」國際研討會**

【報名回函】

姓名：_____ 職稱：_____

服務單位：_____

聯絡電話：_____ 傳真：_____

E-mail：_____ (請填寫正確且有效之信箱)

身分證字號：_____ (若需公務人員終身學習時數)

請選擇參加場次：
參加開幕典禮
參加 12 月 16 日研討會
參加 12 月 17 日研討會

請選擇 12/16 午餐別： 不用餐 葷食 素食

* 請將此回函傳真至 02- 2733-3616 或 02-2739-2668，並與郭玲媛小姐
(TEL:2735-6006 #105)或黃欣瑩小姐(TEL:2735-6006 #340)聯絡確認，謝謝。